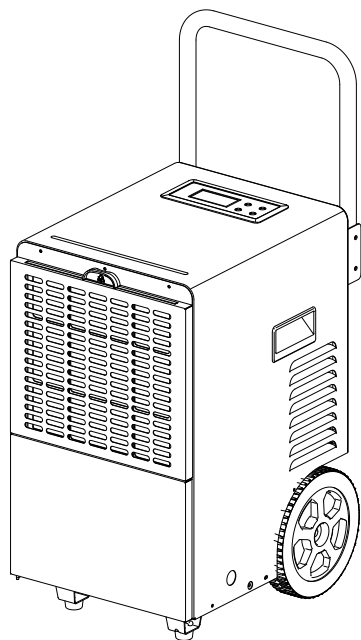


HOLTE



Byggavfuktare HTE30 18l/24h

Art. no. 25370

SE Byggavfuktare 30L

GB Dehumidifier 30L

NO Avfukter 30L

BYGGAVFUKTARE 30L

INTRODUKTION

Avfuktaren avlägsnar överflödigt fukt från luften för att begränsa mögel och kondens. Denna kraftfulla enhet kan avfukta upp till 30 liter vatten per dag för att skapa en hälsosammare miljö. Lättanvänd touch LCD-skärm som visar temperatur och luftfuktighet och indikerar när tanken är full. En 24-timmars timerfunktion gör det möjligt att ställa in automatiska start- och stopptider. En automatisk avfrostningsfunktion aktiveras om rumstemperaturen sjunker för lågt. Enheten stängs automatiskt av när 7-literstanken är full. En valfri kontinuerlig dräneringsfunktion kan leda vatten till ett avlopp eller en lämplig behållare med medföljande slang. Slitstarkt metallhölje med kraftiga hjul för enkel manövrering.

VIKTIG SÄKERHETSINFORMATION

Läs noggrant igenom instruktionerna innan du använder enheten.

- Denna apparat är endast avsedd för inomhusbruk. All annan användning rekommenderas inte av tillverkaren och kan orsaka brand, elektriska stötar eller andra skador på användaren eller egendom.
- Denna apparat kan användas av barn från 8 år och personer med nedsatt funktionsförmåga om de har fått handledning eller instruktioner om hur apparaten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är förknippade med det.
- Denna enhet får endast anslutas till ett jordat uttag på 220–240 V/50 Hz.
- Undvik att vidröra några rörliga delar på apparaten.
- Stick aldrig in fingrar, pennor eller andra föremål genom skyddet.
- Se till att det inte finns föremål mm inom 50 cm från maskinen när den används.
- Får ej övertäckas
- Denna apparat är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga. Den är inte heller avsedd att användas av personer med bristande erfarenhet och kunskap, såvida de inte har övervakats eller fått instruktioner om användningen av apparaten av en person som ansvarar för deras säkerhet.

- Använd aldrig denna apparat om sladden, eller stickkontakten är skadad. Se till att sladden inte sträcks ut eller utsätts för vassa föremål/kanter.
- Om sladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess servicerepresentant eller en liknande kvalificerad person för att undvika faror.
- Barn bör inte leka med apparaten.
- All service utöver regelbunden rengöring eller filterbyte bör utföras av en auktoriserad servicerepresentant. Underlåtenhet att följa anvisningarna kan leda till att garantin upphör att gälla.
- Använd inte apparaten för något annat ändamål än det avsedda.
- Stäng alla dörrar, fönster och andra utvändiga öppningar till rummet när maskinen är i bruk.
- Placera alltid enheten på en torr och stabil yta. Installera avfuktaren på ett golv, bord eller hylla som är jämnt och tillräckligt starkt för att bära den när vattenhinken är full.
- Använd inte i närheten av vatten, t.ex. simbassäng, badkar, dusch etc.
- Använd inte avfuktaren nära brandfarlig gas eller brännbara ämnen.
- Använd inte andra metoder för att påskynda avfrostsprocessen eller för rengöring än de som rekommenderas av tillverkaren.
- Apparaten bör inte förvaras i ett rum med antändningskällor (till exempel: öppen låga, en gasapparat i drift eller en elektrisk värmare i drift).
- Stick inte håll på eller utsätt apparaten för eld.
- Stäng av maskinen och dra ur sladden före rengöring och underhåll.

Denna apparat innehåller kylmedel R290 (propan).

Var medveten om att kylmedel är luktfria och kan vara skadliga vid inandning.

Detta kylmedel har låg toxicitet men är mycket brandfarligt.

Om du misstänker ett läckage i din apparat är det viktigt att omedelbart evakuerar området och kontakta en kvalificerad VVS-tekniker för att åtgärda problemet.

MONTERING

***Obs!** Efter installationen måste maskinen stå upprätt i 2 timmar innan den ansluts.

MONTERING AV HANDTAGET

1. Skruva loss de två bultarna högst upp på kroppen.
2. Lyft handtaget upprätt och fixera det med bultarna som togs bort i föregående steg.

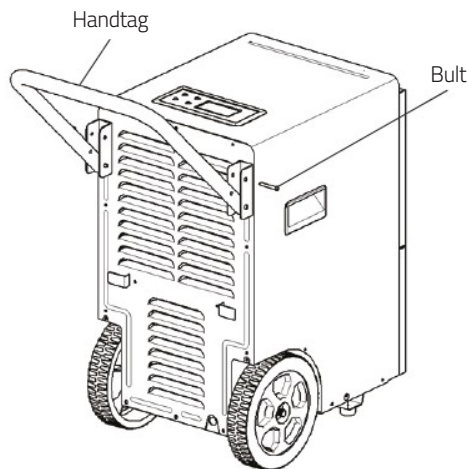
Verktyg som krävs för montering:



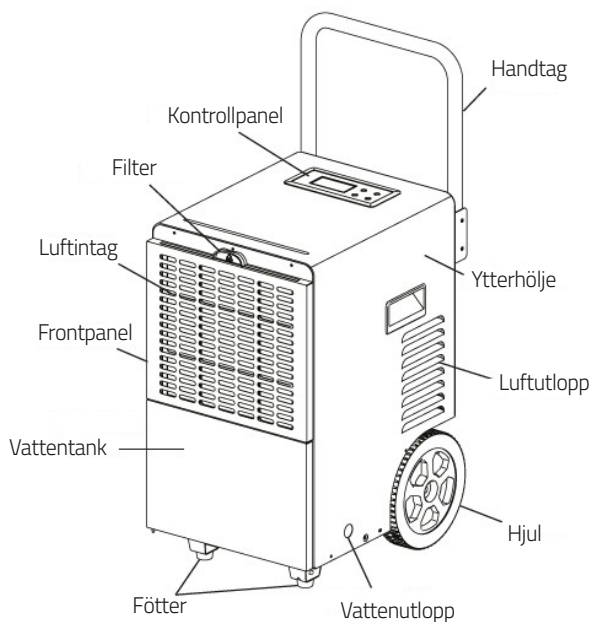
Skruvmejsel



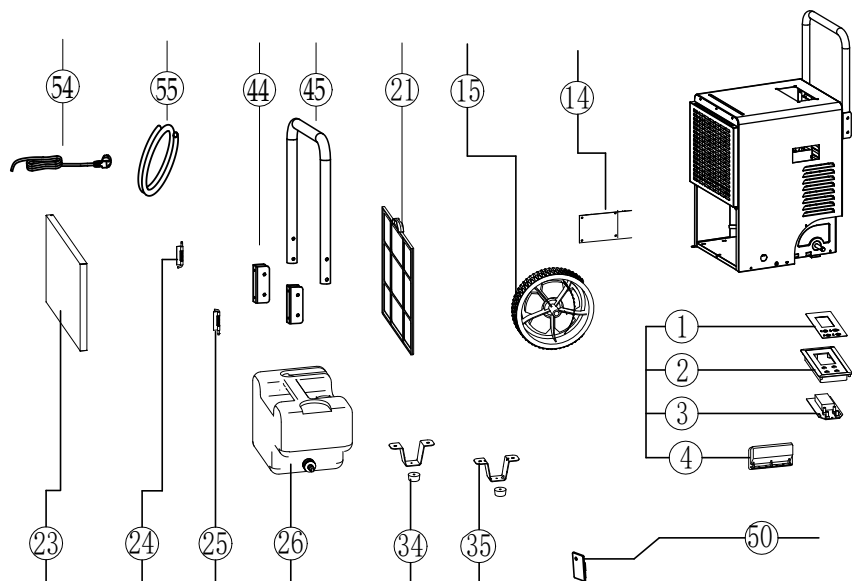
10mm Skiftnyckel



PRODUKT- ÖVERSIKT



PRODUKTÖVERSIKT



Nr	Del	Antal	Art. nr.	Nr	Del	Antal	Art. nr.
1	Kontrollpanel 1	1	40112	25	Nedre fästbult	1	40121
2	Kontrollpanel 2	1	40113	26	Vattentank	1	40122
3	Displaykort	1	40114	34	Främre stödben	2	40123
4	Handtag	2	40115	35	Främre fotplatta	2	40124
14	Kretskort	1	40116	44	Stålrörsfäste	2	40125
15	Plasthjulsats	2	40117	45	Stålrörs hantag	1	40126
21	Luftfilter	1	40118	50	Luftfuktighetssensor	1	40127
23	Vattentankpanel	1	40119	54	Strömkabel	1	40128
24	Fastsättningsspärr	1	40120	55	Vattenslang	1	40129

DRÄNERINGSALTERNATIV

Vattentank

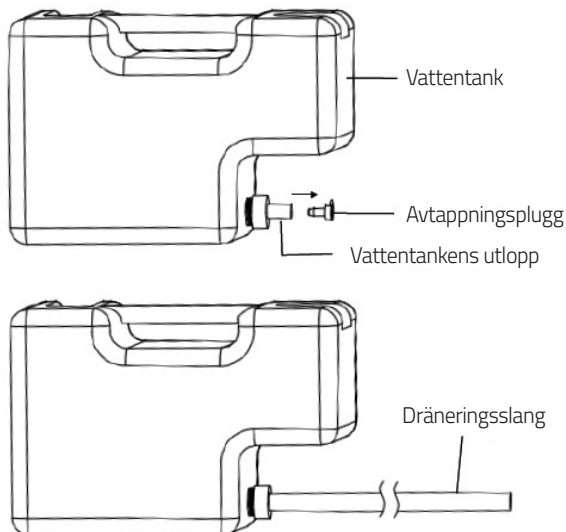
Avfuktaren har en avtagbar 7-liters vattentank. När vattentanken är full stängs maskinen automatiskt av och går in i standby-läge, lysdioden visar signalen "Fullt vatten" och avger ett alarm. När vattentanken är tömd och åter på plats kan avfuktaren fortsätta sin drift.

Kontinuerlig dränering

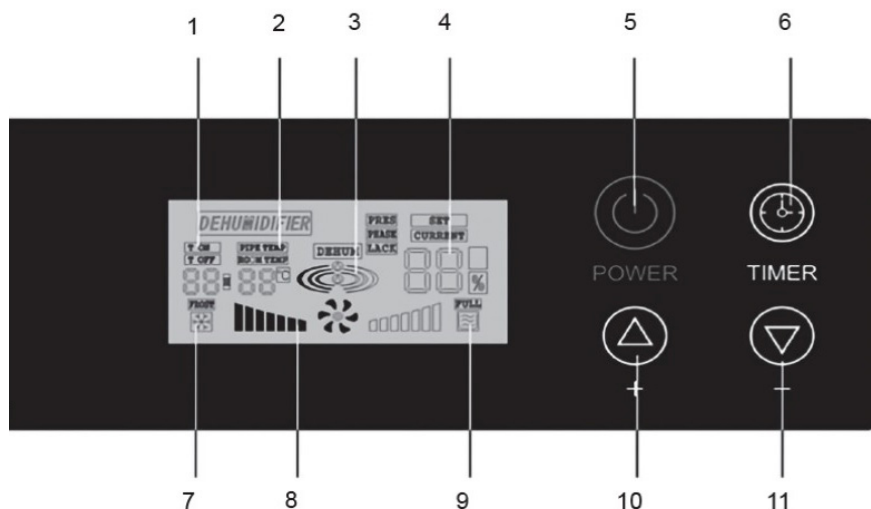
För att använda kontinuerlig dränering måste du tömma vattentanken, ta bort pluggen och installera dräneringsslagen. Sätt tillbaka vattentanken i sin ursprungliga position så att slangen går ut genom sidoplattan.

***Tips: Vid kontinuerlig dränering ska dräneringsslangen inte placeras högre än vattentanken.**

För människors fysiska hälsa, skydd av möbler och andra inomhusföremål samt energibesparing rekommenderas en luftfuktighet på mellan 50 % och 70 % relativ luftfuktighet, förutsatt att inga särskilda krav ställs.



KONTROLLPANEL



- | | |
|---------------------------|-----------------------------|
| 1 Timerindikator | 7 Avfrosthetsindikator |
| 2 Temperaturindikator | 8 Lufthastighetsindikator |
| 3 Avfuktningssindikator | 9 Full vattentank indikator |
| 4 Luftfuktighetsindikator | 10 Öka |
| 5 ON/OFF | 11 Minska |
| 6 Timerfunktion | |

Funktioner	Instruktioner
PÅ/AV	Växla mellan ström på och av med varje tryckning
+/-	Justera olika inställningar i olika lägen 1 Öka/minska luftfuktighetsvärdet, ställ in mellan RH 10% och 95% 2 Öka/minska timern (timme), ställ in 00 till 24
Timer	Tryck försiktigt på knappen för att starta en cykel Ställ in på/av-timern och avsluta

FUNKTIONER

Fuktighetskontroll

När den relativa luftfuktigheten i rummet är 3 % lägre än den inställda luftfuktigheten slutar kompressorn att fungera. Fläkten fortsätter att gå i 3 minuter innan den stängs av för att bibehålla luftcirkulationen. När den relativa luftfuktigheten i rummet är 3 % högre än den inställda luftfuktigheten startar både fläkten och kompressorn.

OBS

- När luftfuktigheten är inställd på minimivärdet går den som standard in i kontinuerligt avfuktningsläge.
- När maskinen stängs av stannar fläkten efter 10 sekunder.

Avfrosthingsläge

Enheten går in i avfrosthingsläge efter 20 minuter om spoltemperaturen är -1 °C eller lägre. I avfrosthingsläge stannar kompressorn men fläkten fortsätter att gå och avfrosthingslampan tänds.

OBS

- Avfrosthingsläget avslutas när spoltemperaturen är högre än 7 °C i 8 minuter.
- När det är klart återstartar både fläkten och kompressorn.

Timerfunktion

När enheten är påslagen kan du ställa in timern för att stänga av, och när den är avstängd kan du ställa in timern för att slå på den. Genom att ställa in timern för både påslagning och avstängning initieras sedan timerläget.

A. Ställ in timern för att slå på den: När den är avstängd trycker du på "Timer"-knappen. Tryck på "+" eller "-" för att justera timern. Enheten avger ett ljud när knappen trycks in. Om du håller knappen intryckt konstant i 2 sekunder kan du kontinuerligt öka eller minska tiden. Avvakta i 10 sekunder när önskat värde har justerats. Avfuktaren accepterar den nya inställningen och ikonen "Timer på" blinkar.

B. Ställ in timern för avstängning: När den är påslagen trycker du på "Timer"-knappen. Tryck på "+" eller "-" för att justera timern. Enheten avger ett ljud när knappen trycks in. Om du håller knappen intryckt i 2 sekunder kan du kontinuerligt öka eller minska tiden. Avvakta i 10 sekunder när önskat värde har justerats. Avfuktaren accepterar den nya inställningen och ikonen "Timer av" blinkar.

SKYDDSGÅTGÅRD

- När kompressorn stängs av tar det 3 minuter för den att starta om. Snabbstart är tillgänglig vid första påslagningen.
- Avstängningsminne: Vid plötsligt strömbrott eller oavsiktlig urkoppling av kontakten arkiverar systemet automatiskt driftläget precis före händelsen och fortsätter med det läget vid nästa påslagning.
- När vattentanken är full stängs avfuktaren automatiskt av och går in i standby-läge. Indikatorlampan "Fullt vatten" tänds och ett alarm ljuder.

ANVÄNDARINFORMATION

- Fuktighetssensorn kanske inte fungerar korrekt i en miljö där det finns frätande gas eller tungt damm.
- Använd inte enheten i en miljö där det finns brännbar gas, kemikalier eller biologiska produkter. Skador som orsakas av avfuktaren genom användning i nämnda miljö ogiltigförklarar garantin.
- Vatten kan komma att läcka ut från maskinen när den står förvarad. Kontrollera alltid vattennivån i tanken och töm.
- För att minimera fel och maximera maskinens livslängd, tryck försiktigt på knapparna.
- Avvikelsen mellan luftfuktigheten som visas på sensorn och den faktiska luftfuktigheten är normal och beror på påverkan från plats, miljö och temperatur.
- Det är normalt att varm luft släpps ut från utloppet.
- Ju högre omgivningstemperatur och luftfuktighet, desto större blir normalt avfuktningseffekten; medan ju lägre omgivningstemperatur och luftfuktighet, desto lägre blir avfuktningseffekten vanligtvis.
- Det är normalt att höra cirkulationen av kylmedlet medan avfuktaren är i gång.

FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER



Försök inte reparera apparaten själv.



Använd inte apparaten i direkt solljus.



Förvaras utom räckhåll för barn.



Placera inte apparaten bredvid en värmekälla, såsom en spis eller ett element.



Använd inte apparaten nära vatten.



Koppla ur maskinen innan rengöring

TEKNISKA SPECIFIKATIONER

Model	25370
Max Avfuktningskapacitet	30L /dygn (30°C RH80%)
Strömförsörjning	AC 220-240V /50Hz
Nominell ingångseffekt	650W (30°C RH80%)
	550W (27°C RH60%)
Märkström	3.0A (30°C RH80%)
	2.4A(27°C RH60%)
Max sugtryck	1.0MPa
Max utloppstryck	2.5 Mpa
Kylmedel	R290/120g
Kapslingsklass	IP22
Netto vikt	22kg
Produktstorlek	444x336x850mm
Serienummer	

PROBLEMLÖSARE

Fel	Orsak	Lösning
Funktionsfel (Visas som ingen ström)	Strömavbrott eller trasigt uttag	Kontrollera att strömförsörjning fungerar
	Är kontakten korrekt isatt ?	Anslut till uttaget
	Säkring trasig	Byt säkring
Funktionsfel (Visas som ingen ström)	Rumsfuktigheten är lägre än inställt värde	Återställ värdet
	Sitter vattentanken korrekt i?	Placera vattentanken i korrekt läge
	Är avfrosthsläget på?	Vänta tills avfrosthsläget är klar
Enheten fungerar inte korrekt	Blockering i luftinloppet/-utloppet	Ta bort hindret
	Är dörren eller fönstret öppet?	Stäng dörren och fönstret
	Rumstemperaturen är för låg.	Använd inte avfuktaren
Enheten är för bullrig	Underlaget är ojämnt eller enheten står ojämnt	Se till att enheten står på ett jämnt och fast underlag
	Enheten är inte jämn.	Se till att enheten står på ett jämnt och fast underlag
Vattenläckage.	Dräneringsslangen /utloppet är blockerat	Ta bort blockering

Fel	Orsak	Lösning
E1	Spolfel	Kontakta tillverkaren
E2/E3	Fel på fukt- och temperatur-sensor.	Koppla ur enheten, låt den vila och sätt i den igen. Om felet upprepas, kontakta servicecenter.
EE	Kylmedelsläckage.	Stäng av maskinen och kontakta tillverkaren.
HI	Omgivningstemperaturen är över 38°C.	Vänta tills omgivningstemperaturen har sjunkit.
LOW	Omgivningstemperaturen är under -3°C.	Vänta tills omgivningstemperaturen har ökat.

Om ovanstående metoder fortfarande inte löser problemen, vänligen kontakta tillverkaren direkt. Försök inte att ta isär eller reparera avfuktaren själv.

**VIKTIG SÄKERHETSINFORMATION**

Det är viktigt att du läser och förstår instruktionerna i denna manual innan du använder produkten första gången. Underlåtenhet att följa dessa instruktioner kan leda till personskador eller eventuella skador på produkten. Denna manual bör förvaras säkert för framtida referens.

**KORREKT AVFALLSHANTERING AV DENNA PRODUKT**

Denna symbol betyder att denna produkt inte ska kasseras med annat hushållsavfall inom EU. För att undvika skador på miljön eller människors hälsa på grund av felaktig avfallshantering bör produkten återvinnas på ett ansvarsfullt sätt för att utnyttja de olika resurser som finns i materialen. Produkten ska lämnas in för återvinning enligt lokala miljöbestämmelser för avfallshantering.

INDUSTRIAL DEHUMIDIFIER 30L

INTRODUCTION

The Faithfull Industrial Dehumidifier removes excess moisture from humid air to limit mould, mildew and condensation. This powerful unit can extract up to 30 litres of water per day to create a healthier environment. Easy to operate touch pad with an LCD screen that displays temperature and humidity and indicates when the tank is full. A 24 hour timer function allows automatic start and stop times to be set. An automatic defrost function will activate if the room temperature drops too low. The unit will automatically shut off when the 7 litre tank is full. An optional continuous drainage function can direct water to a drain or suitable receptacle with the 1M pipe provided. Durable metal housing with heavy-duty wheels for easy manoeuvrability.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

Carefully read the instructions before operating the unit.

- This appliance is for indoor use only. Any other use is not recommended by the manufacturer and may cause fire, electrical shock or other injury to user or property.
- This appliance can be used by children aged from 8+ years and people with reduced capabilities if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Rating: This unit must be only connected to a 220-240 V/ 50 Hz earthed outlet.
- Avoid touching any moving parts of the appliance.
- Never insert fingers, pencils or any other objects through the guard.
Be sure that there are no obstacles within 50cm of the machine when in use.
- Do not cover
- This appliance is not intended for use by people (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities. It is also not intended for use by those with a lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety.

- Never operate this appliance if the cord, power adapter or plug is damaged. Ensure the power cord is not stretched or exposed to sharp objects/edges.
- If the supply cord is damaged; it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid hazards.
- Children should not play with the appliance.
- Any service other than regular cleaning or filter replacement should be performed by an authorized service representative. Failure to comply could result in a voided warranty.
- Do not use the appliance for any purpose other than its intended use.
- Close all doors, windows and other outside openings to the room when the machine is running
- Always place the unit on a dry and stable surface. Install the dehumidifier on a floor, table or shelf that is level and strong enough to support it when the water bucket is full.
- Do not operate near water, e.g. swimming pool, bathtub, shower, etc.
- Do not use the dehumidifier near flammable gas or combustibles.
- Do not use means to accelerate the defrosting process or to clean, other than those recommended by the manufacturer.
- The appliance should not be stored in a room with ignition sources (for example: open flames, an operating gas appliance or an operating electric heater)
- Do not pierce or expose the appliance to fire.
- Turn off the machine and unplug it before cleaning and maintenance.

This appliance contains R290 refrigerant (Propane).

Be aware that refrigerants are odorless and may be harmful if inhaled.

This refrigerant has a low toxicity but is highly flammable.

If you suspect a refrigerant leak in your appliance, it is important to immediately evacuate the area and contact a qualified HVAC technician to address the issue.

ASSEMBLY

***Note:** After installation, the machine must be kept upright for 2 hours before plugging in.

ATTACHING THE HANDLE

1. Unscrew the two bolts at top of the body.
2. Lift the handle upright and fix in place with the bolts removed in the previous step.

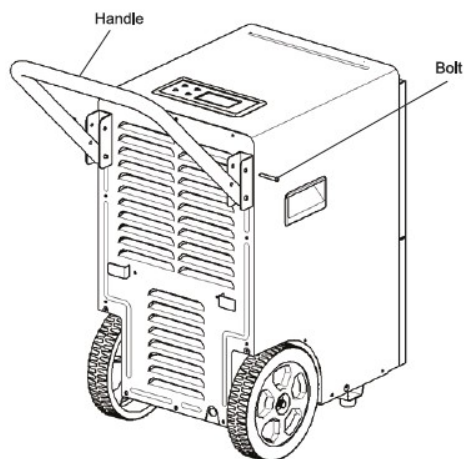
Tools required for assembly:



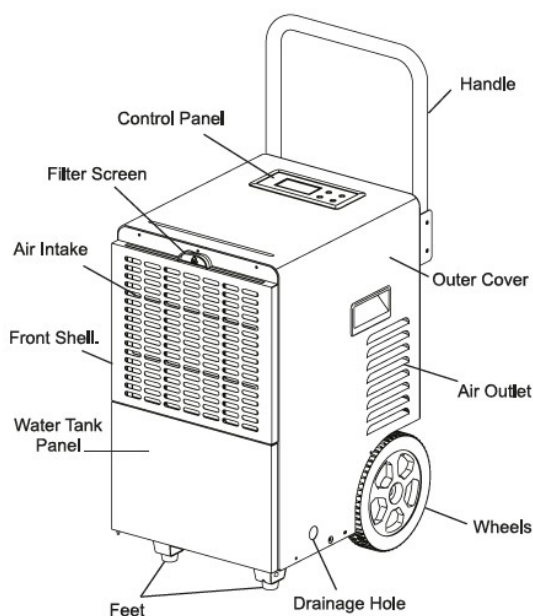
Posidrive Screwdriver



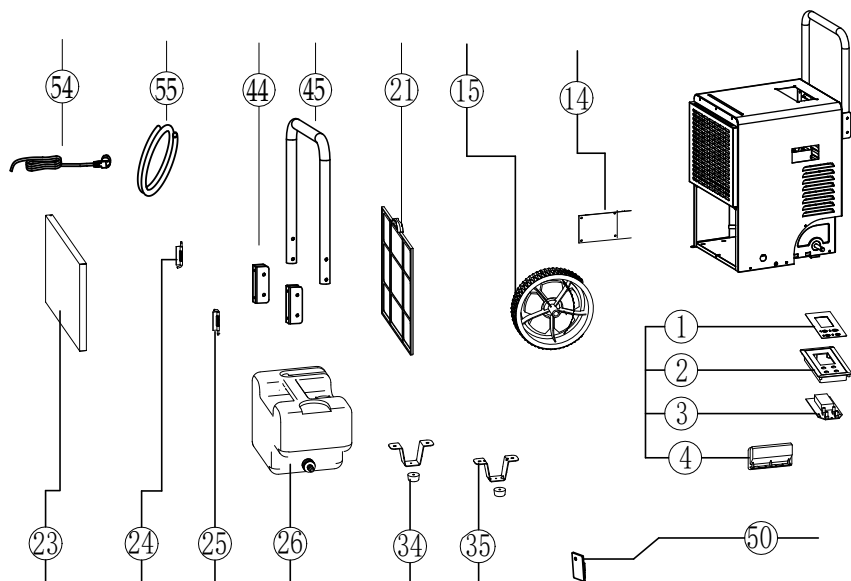
10mm Spanner



PRODUCT OVERVIEW



PRODUCT OVERVIEW



No	Part	Qty	Art.no	No	Part	Qty	Art.no
1	Contol panel 1	1	40112	25	Lower fixed bolt	1	40121
2	Contol panel 2	1	40113	26	Water tank	1	40122
3	Display board	1	40114	34	Front foot	2	40123
4	Handle	2	40115	35	Front foot pat	2	40124
14	Circuit board	1	40116	44	Steel pipe fixing frame	2	40125
15	Plastic castor set	2	40117	45	Steel pipe	1	40126
21	Air filter	1	40118	50	Humidity sensor	1	40127
23	Water tank panel	1	40119	54	Power cord	1	40128
24	Fixed latch on	1	40120	55	Water tube/pipe	1	40129

DRAINAGE OPTIONS

Water Tank

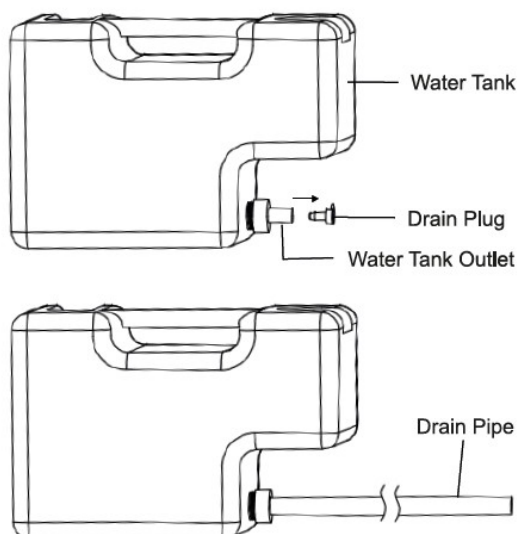
The dehumidifier has a removable 7L water tank. When the water tank is full, the machine automatically shuts down and enters the standby state, the LED displays the "Full water" signal and the buzzer sounds. When the water tank is emptied and put back into place the dehumidifier can continue its operation.

Continuous Drainage

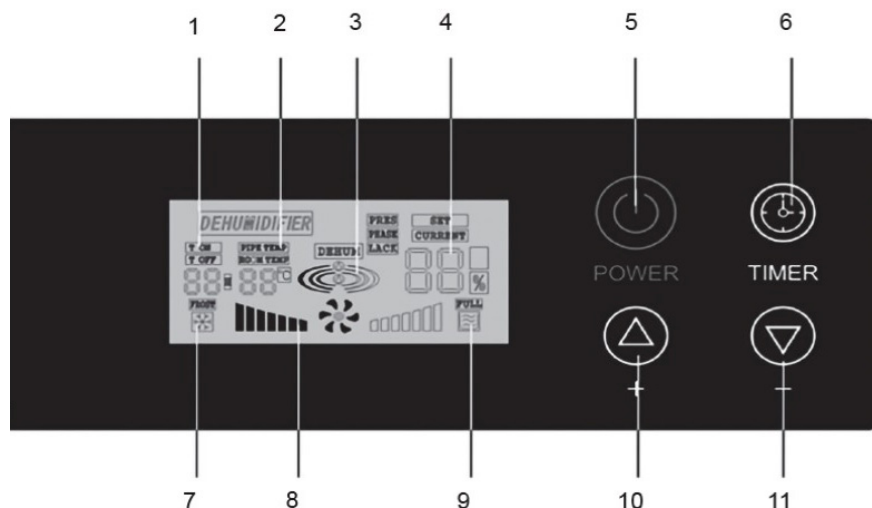
To achieve continuous drainage, you need to take out the water tank, remove the plug, and install the drainpipe. Put the water tank back to its original position, and the water pipe goes out through the side plate.

***Tip: In continuous drainage, the drainage pipe shall not be set higher than the water tank.**

For human physical health, protection of furniture and other indoors objects as well as energy saving, humidity is recommended to range from RH50% to 70%, provided no special requirements are made.



CONTROL PANEL



OPERATION

- | | |
|------------------------------|------------------------|
| 1 Timer Indicator | 7 Defrosting Indicator |
| 2 Temperature Indicator | 8 Air Speed Indicator |
| 3 Dehumidification Indicator | 9 Water Full Indicator |
| 4 Humidity Indicator | 10 Increase Control |
| 5 ON/OFF Control | 11 Decrease Control |
| 6 Time Set Control | |

Features	Instructions
ON/OFF	Shift between Power on or Off with each tap
+/-	Adjust different settings in different modes 1 Increase/decrease the humidity value, set between RH 10% to 95% 2 Increase/decrease timer(hour), set 00 to 24
Timer	Gently press the button to start a cycle of Set On/Off Timer and Exit

FUNCTIONS

Humidity Control

When the relative humidity in your room is 3% below the one you have set the compressor will stop working. the fan will keep running for 3 minutes before it turns off to keep the air circulation. Once the relative humidity in your room is 3% higher than the one you have set both fan and compressor will operate.

Note

- When the humidity is set at the minimum value, it's defaulted to enter the continuous dehumidifying mode.
- When the machine shuts down, the fan will stop 10s later.

Defrost Mode

The unit enters Defrost Mode after 20 mins if the coil temperature is -1°C or lower. In Defrost mode, the compressor stops but the fan continues to run and the Defrost light turns on.

Note

- Defrost mode ends when the coil temperature is greater than 7°C for 8 mins.
- When it's finished the fan and compressor will both resume.

Timer Function

When the unit is powered on, you can set timer to power off, and when it's powered off, you can set timer for powering on. Setting the timer for both powering on and off then initiates the cycle timer mode.

A. Set timer for powering off: When it's powered off, press the "Timer" Button. Press "+" or "-" to adjust the timer. The buzzer makes a sound once the button is pressed. Holding the button constantly for 2s can continually increase or decrease the time. Leave for 10s once adjusted to the required value, the dehumidifier accepts the new setting and the "Timer On" icon flickers.

B. Set timer for powering off: When it's powered on, press the "Timer" Button. Press "+" or "-" to adjust the timer. The buzzer makes a sound once the button is pressed. Holding the button constantly for 2s can continually increase or decrease the time. Leave for 10s once adjusted to the required value, the dehumidifier accepts the new setting and the "Timer Off" icon flickers.

PROTECTION

- Once shut down, the compressor takes 3 mins to restart. Quick start is available for the first power-on.
- Power off memory: For abrupt power outage or accidental unplugging of the plug, the system will automatically archive the operating state right before the incident and continue all that state for the next power-on.
- Full water protection: When the water tank is full, the dehumidifier automatically shuts down and enters the standby state, the indicator light "Full Water" turns on and buzzer sounds.

USER INFORMATION

- The humidity sensor may not function properly in an environment where corrosive gas or heavy dust is present.
- Do not use it in an environment where combustible gas, chemicals or biological products are present. Damage caused to the dehumidifier by use in said environment will invalidate the warranty.
- Water may be discharged from the machine after a period of time, check water level through use.
- To minimize faults and maximize the lifetime of the machine, press the buttons in a gentle manner.
- The deviation between the humidity shown on the sensor and the actual humidity is normal, due to impact by the location, environment and temperature.
- It is normal for hot air to be discharged from the outlet.
- The higher the temperature and humidity of the environment, normally the greater the dehumidifying effect; while the lower the temperature and humidity of the environment, typically the lower the dehumidifying effect.
- It is normal to hear the circulation of refrigerant when the dehumidifier runs.

PRECAUTIONS



Do not attempt to repair this appliance yourself.



Do not use this appliance in direct sunlight.



Keep out of the way of children when in use.



Do not place this appliance beside a heat source such as a stove or heater.



Do not use this appliance near water.



Unplug the machine before cleaning.

TECHNICAL INFORMATION

Model	25370
Max Moisture removal capacity	30L /dygn (30°C RH80%)
Power supply	AC 220-240V /50Hz
Rated power	650W (30°C RH80%)
	550W (27°C RH60%)
Rated current	3.0A (30°C RH80%)
	2.4A(27°C RH60%)
Max suction pressure	1.0MPa
Max discharge pressure	2.5 Mpa
Refrigerant	R290/120g
Moisture protection	IP22
Net weight	22kg
Product size	444x336x850mm
Batch no	

TROUBLESHOOTING

FAULT	CAUSE	SOLUTION
Failure to operate (Shown as no power)	Power outage or broken socket	Check that power supply works
	Is it plugged in correctly?	Plug into socket
	Fuse blown	Replace fuse
Failure to operate (Shown as power on)	Room humidity is lower than set value	Reset the value
	Is the water tank in correctly?	Place water tank in correct position
	Is defrosting mode on?	Wait for defrost to finish
Unit not working properly	Obstruction in the air inlet/outlet	Remove obstruction
	Is the door or window open?	Close the door and window
	Room temperature is too low.	Do not use the Dehumidifier
Unit is too noisy	Ground is uneven or unit is not level	Make sure the unit is level and on a firm surface
	Unit is not level	Make sure the unit is level and on a firm surface
Water leakage	Drain pipe/outlet is obstructed	Remove obstruction

ERROR	CAUSE	SOLUTION
E1	Coil fault	Contact the manufacturer
E2/E3	Humidity and temperature sensor fault	Unplug the unit, rest and plug it back in. If error repeats, call service center
EE	Refrigerant leak	Turn Machine off and contact manufacturer
HI	Ambient temperature is above 38°C	Wait for ambient temperature to decrease
LOW	Ambient temperature is below -3°C	Wait for ambient temperature to increase

If the above methods still fail to eliminate the troubles, please directly contact the manufacturer. Do not attempt to disassemble or repair the dehumidifier yourself.

**IMPORTANT SAFETY INFORMATION**

It is essential that you read and understand the instructions contained in this manual before using the product for the first time. Failure to follow these instructions could result in personal injury or possible damage to the product. This manual should be stored safely for future reference.

**CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT**

This symbol indicates that this product should not be disposed of with other household waste in the EU. In order to avoid harm to the environment or human health due to inappropriate disposal, the product should be recycled responsibly in order to utilise the various resources contained in the materials. To return the used product, you can use return and collection systems or contact the retailer through whom the product was purchased. They can ensure environmentally safe recycling of the product.

AVFUKTER 30L

INNLEDNING

Avfukteren fjerner overflødig fuktighet fra luften for å begrense mugg og kondens. Denne kraftige enhet kan avfukte opptil 30 liter vann per dag for å skape et sunnere miljø. Bruker-vennlig LCD-berøringsskjerm som viser temperatur og fuktighet og indikerer når tanken er full. En 24-timers timerfunksjon lar deg stille inn automatiske start- og stopptider. En automatisk avrimingsfunksjon aktiveres hvis romtemperaturen synker for lavt. Enheten slår seg automatisk av når 7-liters tanken er full. En valgfri kontinuerlig dreneringsfunksjon kan lede vann til et avløp eller en passende beholder med den medfølgende slangen. Slitesterkt metallhus med kraftige hjul for enkel manøvrering.

VIKTIG SIKKERHETSINFORMASJON

Les instruksjonene nøye før du bruker apparatet.

- Dette apparatet er kun beregnet for innendørs bruk. All annen bruk anbefales ikke av produsenten og kan føre til brann, elektrisk støt eller annen skade på brukeren eller eiendom.
- Dette apparatet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske evner hvis de har fått tilsyn eller instruksjoner om sikker bruk av apparatet og forstår farene som er involvert.
- Dette apparatet må kun kobles til en jordet stikkontakt på 220–240 V/50 Hz.
- Unngå å berøre bevegelige deler av apparatet.
- Stikk aldri fingre, penner eller andre gjenstander gjennom dekslet.
- Sørg for at det ikke er noen gjenstander osv. innenfor 50 cm av maskinen når den er i bruk.
- Må ikke tildekkes
- Dette apparatet er ikke beregnet for bruk av personer (inkludert barn) med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner. Det er heller ikke beregnet for bruk av personer med manglende erfaring og kunnskap, med mindre de har fått tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet.

- Bruk aldri dette apparatet hvis ledningen eller støpselet er skadet. Sørg for at ledningen ikke strekkes eller utsettes for skarpe gjenstander/kanter.
- Hvis ledningen er skadet, må den byttes ut av produsenten, deres servicerepresentant eller en tilsvarende kvalifisert person for å unngå fare.
- Barn bør ikke leke med apparatet.
- All annen service enn vanlig rengjøring eller filterbyte skal utføres av en autorisert servicerepresentant. Unnlattelse av å følge instruksjonene kan ugyldiggjøre garantien.
- Ikke bruk apparatet til noe annet formål enn det det er beregnet for.
- Lukk alle dører, vinduer og andre utvendige åpninger til rommet når apparatet er i bruk.
- Plasser alltid enheten på en tørr og stabil overflate. Installer avfukteren på et gulv, bord eller hylle som er i vater og sterk nok til å støtte den når vannbøtten er full.
- Ikke bruk den i nærheten av vann, for eksempel svømmebassenger, badekar, dusjer osv.
- Ikke bruk avfukteren i nærheten av brennbar gass eller brennbare stoffer.
- Ikke bruk andre metoder for å akselerere avriming eller rengjøring enn de som er anbefalt av produsenten.
- Apparatet skal ikke oppbevares i et rom med tennkilder (for eksempel: åpen ild, et gassapparat i drift eller en elektrisk varmeovn i drift).
- Ikke punkter eller utsett apparatet for ild.
- Slå av maskinen og trekk ut støpselet før rengjøring og vedlikehold.
- Dette apparatet inneholder kjølemiddel R290 (propan).
- Vær oppmerksom på at kjølemidler er luktfrie og kan være skadelige ved innånding.

Dette kjølemiddelet har lav giftighet, men er svært brannfarlig.

Hvis du mistenker en lekkasje i apparatet, er det viktig å umiddelbart evakuere området og kontakte kvalifisert servicetekniker for å fikse problemet.

MONTERING

***Merk:** Etter installasjon må maskinen stå stående i 2 timer før den kobles til.

MONTERING AV HÅNDTAK

1. Skru løs de to boltene øverst på apparatet.
2. Løft håndtaket oppreist og fest det med boltene som ble fjernet i forrige trinn.

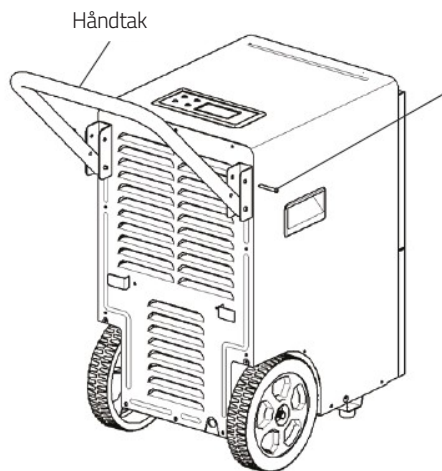
Verktøy som kreves for montering:



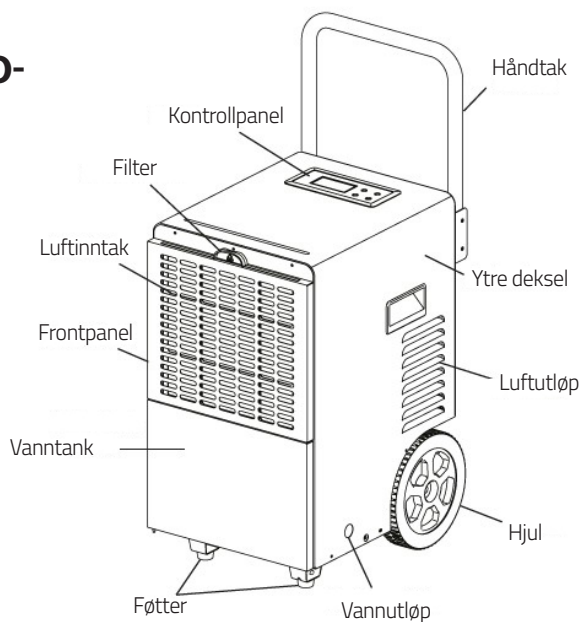
Skrutrekker



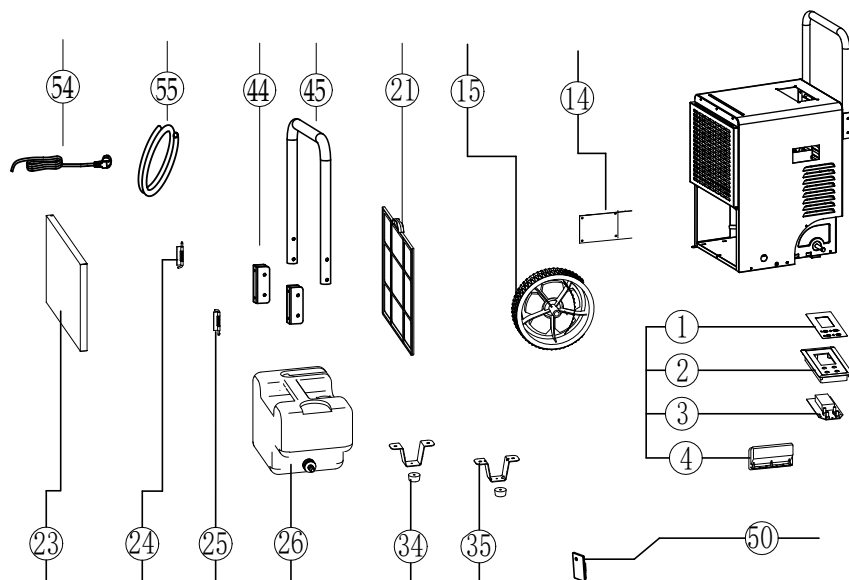
10 mm skiftenøkkel



PRODUKTO- VERSIKT



PRODUKTOVERSIKT



Nr	Del	Mengde	Art. Nr.	Nr	Del	Mengde	Art. nr.
1	Kontrollpanel 1	1	40112	25	Nedre festbolt	1	40121
2	Kontrollpanel 2	1	40113	26	Vanntank	1	40122
3	Displaykort	1	40114	34	Fremre støtteben	2	40123
4	Håndtak	2	40115	35	Fremre fotplate	2	40124
14	Kretskort	1	40116	44	Stålrørsefte	2	40125
15	Plast hjulsats	2	40117	45	Stålrørshåndtak	1	40126
21	Luftfilter	1	40118	50	Luftfuktighetssensor	1	40127
23	Vanntankpanel	1	40119	54	Strømkabel	1	40128
24	Fstelås	1	40120	55	Vannslange	1	40129

TØMMINGSALTERNATIVER

Vanntank

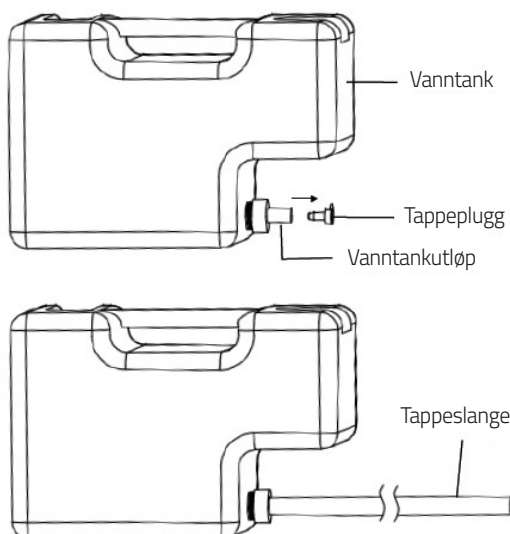
Avfukteren har en avtakbar 7-liters vanntank. Når vanntanken er full, slår maskinen seg automatisk av og går i standby-modus. LED-lampen viser signalet "Fullt vann" og avgir ett alarm. Når vanntanken er tømt og satt tilbake på plass, kan avfukteren fortsette driften.

Kontinuerlig tømning

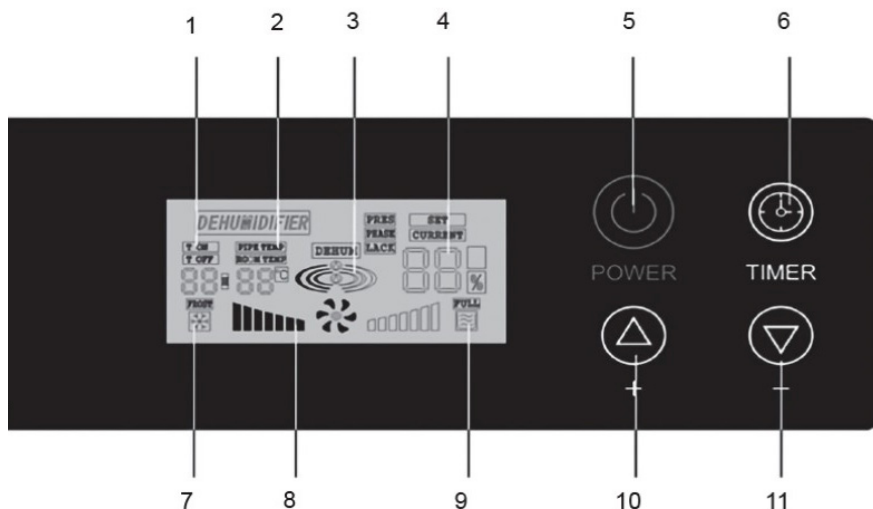
For å bruke kontinuerlig tømning må du tømme vanntanken, fjerne pluggen og montere tømningsslangen. Sett vanntanken tilbake i sin opprinnelige posisjon slik at slangen kommer ut gjennom sideplaten.

***Tips: Ved kontinuerlig tømning bør ikke tømningsslangen plasseres høyere enn vanntanken.**

For menneskers helse, beskyttelse av møbler og andre innendørs gjenstander, og energisparing, anbefales en luftfuktighet på mellom 50 % og 70 % relativ fuktighet, med mindre annet er spesifisert.



KONTROLLPANEL



- | | |
|----------------------------|---------------------------|
| 1 Timerindikator | 7 Defrost indikator |
| 2 Temperaturindikator | 8 Lufthastighetsindikator |
| 3 Avfuktingsindikator | 9 Vannfyllingsindikator |
| 4 Fuktighetsindikator | 10 Øk |
| 5 AV/PÅ-kontroll | 11 Reduser |
| 6 Tidsinnstillingskontroll | |

Funksjoner	Instruksjoner
PÅ/AV	Bytt mellom å slå på eller av med hvert trykk
+/-	Juster forskjellige innstillinger i forskjellige moduser 1. Øk/reduser fuktighetsverdien, angi mellom RF 10 % og 95 % 2. Øk/reduser timeren (time), angi 00 til 24
Timer	Trykk forsiktig på knappen for å starte en syklus Angi av/på-timeren og avslutt

FUNKSJONER

Fuktighetskontroll

Når den relative fuktigheten i rommet er 3 % lavere enn den innstilte fuktigheten, stopper kompressoren. Viften fortsetter å gå i 3 minutter før den slår seg av for å opprettholde luftsirkulasjonen. Når den relative fuktigheten i rommet er 3 % høyere enn den innstilte fuktigheten, starter både viften og kompressoren.

Merk

- Når fuktigheten er satt til minimumsverdien, går den som standard inn i kontinuerlig avfuktingsmodus.
- Når maskinen slås av, stopper viften etter 10 sekunder.

Defrost modus

Enheten går inn i defrost modus etter 20 minutter hvis spoletemperaturen er -1 °C eller lavere. I defrost stopper kompressoren, men viften fortsetter å gå, og defrostlampen lyser.

Merk

- Defrost avsluttes når spoletemperaturen er høyere enn 7 °C i 8 minutter.
- Når den er ferdig, starter både viften og kompressoren på nytt.

Timerfunksjon

Når enheten er på, kan du stille inn timeren til å slå seg av, og når den er av, kan du stille inn timeren til å slå seg på. Hvis du stiller inn timeren for både av og på, starter timermodusen.

A. Still inn timeren til å slå seg på: Når den er av, trykker du på "Timer"-knappen. Trykk på "+" eller "-" for å justere timeren. Enheten lager en lyd når knappen trykkes. Hvis du holder knappen nede i 2 sekunder, kan du kontinuerlig øke eller redusere tiden. Vent i 10 sekunder når ønsket verdi er justert. Avfukteren godtar den nye innstillingen, og "Timer på"-ikonet blinker.

B. Still inn timeren til å slå seg av: Når den er på, trykker du på "Timer"-knappen. Trykk på "+" eller "-" for å justere timeren. Enheten lager en lyd når knappen trykkes. Hvis du holder knappen nede i 2 sekunder, kan du kontinuerlig øke eller redusere tiden. Vent i 10 sekunder når ønsket verdi er justert. Avfukteren godtar den nye innstillingen, og "Timer av"-ikonet blinker.

SIKKERHETSREGLER

- Når kompressoren er slått av, tar det 3 minutter å starte på nytt. Hurtigstart er tilgjengelig ved første gangs oppstart.
- Avstengningsminne: Ved plutselig strømbrydd eller utilsiktet frakobling av støpselet, vil systemet automatisk arkivere driftstilstanden rett før hendelsen og gjenoppta denne tilstanden ved neste oppstart.
- Når vanntanken er full, vil avfukteren automatisk slå seg av og gå inn i standby-modus. Indikatorlampen «Fullt vann» lyser, og en summer vil lyde.

BRUKERINFORMASJON

- Fuktighetssensoren fungerer kanskje ikke som den skal i et miljø med etsende gass eller mye støv.
- Ikke bruk enheten i et miljø med brennbar gass, kjemikalier eller biologiske produkter. Skade på avfukteren ved bruk i det nevnte miljøet vil ugyldiggjøre garantien.
- Vann kan lekke fra maskinen over tid. Sjekk alltid vannnivået i tanken og tøm den.
- For å minimere funksjonsfeil og maksimere maskinens levetid, trykk forsiktig på knappene.
- Avviket mellom fuktigheten som vises på sensoren og den faktiske fuktigheten er normalt og avhenger av påvirkning fra plassering, miljø og temperatur.
- Det er normalt at varm luft slippes ut fra utløpet.
- Jo høyere omgivelsestemperatur og fuktighet, desto større vil avfuktingseffekten være. Jo lavere omgivelsestemperatur og fuktighet, desto lavere vil avfuktingseffekten være.
- Det er normalt å høre sirkulasjonen av kjølemediet mens avfukteren er i gang.

FORHOLDSREGLER



Ikke forsøk å reparere apparatet selv.



Ikke bruk apparatet i direkte sollys.



Oppbevares utilgjengelig for barn.



Ikke plasser apparatet ved siden av en varmekilde som en komfyr eller radiator.



Ikke bruk apparatet i nærheten av vann.



Trekk ut støpselet fra apparatet før rengjøring.

TEKNISKE SPESIFIKASJONER

Model	25370
Max Avfuktingskapasitet	30L /dygn (30°C RH80%)
Strømforsyning	AC 220-240V /50Hz
Nominell inngangseffekt	650W (30°C RH80%)
	550W (27°C RH60%)
Nominell strøm	3.0A (30°C RH80%)
	2.4A(27°C RH60%)
Maks. sugetrykk	1.0MPa
Maks. utløpstrykk	2.5 Mpa
Kjølemiddel	R290/120g
Beskyttelsesklasse	IP22
Nettovekt	22kg
Produktstørrelse	444x336x850mm
Serienummer	

FEILSØKING

FEILKODE	ÅRSAK	LØSNING
Feilfunksjon (Vises som ingen strøm)	Strømbrydd eller ødelagt stikkontakt	Kontroller at strømforsyningen fungerer
	Er støpselet satt riktig inn?	Koble til stikkontakten
	Sikring gått	Skift sikring
Feilfunksjon Vises som strøm på	Romfuktigheten er lavere enn innstilt verdi	Tilbakestill verdien
	Er vanntanken satt riktig inn?	Plasser vanntanken i riktig posisjon
	Er defrost modus på?	Vent til defrost er fullført
Enheten fungerer ikke som den skal	Blokking i luftinntak/-utløp	Fjern hindringen
	Er døren eller vinduet åpent?	Lukk døren og vinduet
	Romtemperaturen er for lav	Ikke bruk avfukteren
Enheten lager for mye støy. Unit is too noisy	Gulvet er ujevnt, eller enheten står ustabil	Sørg for at enheten står på et jevnt og fast underlag
	Enheten er ustabil.	Sørg for at enheten står på et jevnt og fast underlag
Vannlekkasje.	Avløpsslange/-utløp blokkert	Fjern blokking

FEILKODE	ÅRSAK	LØSNING
E1	Spylefeil	Kontakt produsenten
E2/E3	Humidity and temperature sensor fault	Trekk ut støpselet til enheten, la den hvile og sett den inn igjen. Hvis feilen vedvarer, kontakt service-senteret.
EE	Kjølemedielekkasje.	Slå av maskinen og kontakt produsenten.
HI	Omgivelsestemperaturen er over 38 °C	Vent til omgivelsestemperaturen har sunket.
LOW	Omgivelsestemperaturen er under -3 °C	Vent til omgivelsestemperaturen har økt.

Hvis metodene ovenfor fortsatt ikke løser problemene, kan du kontakte produsenten direkte. Ikke forsøk å demontere eller reparere avfukteren selv.



VIKTIG SIKKERHETSINFORMASJON

Det er viktig at du leser og forstår instruksjonene i denne håndboken før du bruker produktet for første gang. Unnlatelse av å følge disse instruksjonene kan føre til personskade eller mulig skade på produktet. Denne håndboken bør oppbevares trygt for fremtidig referanse.



RIKTIG AVFALLSHÅNTERING AV DETTE PRODUKTET

Dette symbolet betyr at dette produktet ikke skal kastes sammen med annet husholdningsavfall innenfor EU. For å unngå skade på miljøet eller menneskers helse fra upassende avfallshåndtering, bør produktet resirkuleres på en ansvarlig måte, og utnytte ressursene som er tilgjengelige i materialene. Produktet bør returneres for resirkulering i samsvar med lokale miljøforskrifter for avfallshåndtering.

HOLTE

Holte Sweden AB, Julias väg 1, SE-331 41 Värnamo
www.holtesweden.se www.holteindustri.no
